

La Voz de Menorca

Número suelto. 15 céntimos
Número atrasado. 20 »

Diario republicano desde su fundación

Año XXXI — Número 9441

En la Isla, al mes. Ptas. 2'50
Resto de España » 3'00
Estranjero, al año » 50'00

MAHON, MIERCOLES 15 DE JULIO DE 1936

REDACCION Y ADMINISTRACION
CALLE FERMIN GALAN, 21

La Conferencia Sindical de Londres y las huelgas de Madrid

Ha comenzado en Londres, bajo la presidencia del señor Wáiter Citrine, jefe obrero ennoblecido por la Monarquía inglesa, la Conferencia Sindical Internacional. Están representadas treinta naciones. No tienen Delegación alguna los Estados Unidos, Rusia, Alemania, Austria, Italia y China. Se cree que la Federación American of Labour se adherirá a las conclusiones. En lo relativo a Rusia, su organización obrera es una parte del organismo estatal, y por eso no concurre a los Congresos sindicales. En China, las Uniones proletarias toman casi siempre la forma de Sociedades secretas. Alemania, Austria e Italia, países fascistas y totalitarios, no permiten la sindicación libre. El trabajador ha de inscribirse forzadamente en su corporación gremial. Y si no lo hace, nadie le dará ocupación y se morirá de hambre, si es que no le encarcelan por el delito de desobediencia.

El Congreso de Londres va a tratar de temas de mucha importancia. Figuran en ellos la semana de cuarenta horas, los resultados de las leyes sociales, la intensificación científica de la producción, las consecuencias del maquinismo en el paro forzoso y la lucha contra el fascismo contra la guerra.

España ha enviado una Delegación que representa la U. G. T. Largo Caballero y González Peña, con dos grupos de partidarios, la acaudillan. Por cierto que Largo Caballero, a su paso por París, ha hecho declaraciones a «L'Humanité» en que pone como no digan dueñas a los que llama centristas. No los cita; pero todos sabemos a quiénes se refiere. Son Prieto, Besteiro. De los Ríos, González Peña, Belarmino Tomás, Saborit, Trifón Gómez, Martínez Gil, Cordero y demás representantes de la tendencia moderada. A «El Socialista» le han llegado al alma las aludidas manifestaciones del señor Largo Caballero. Y las comenta con agrio tono.

La C. N. T. española no envió mandatario alguno a Londres. Es natural. Trátase de una entidad proletaria que no tiene en todo el ancho mundo nada que se le asemeje. Posee España el embarazoso privilegio de que funcione en su suelo la única organización sindical dirigida por anarquistas. En todos los países, la organización obrera ha nacido bajo la influencia del socialismo político. En algunos, después del triunfo de los Soviets en Rusia, se escindió, y diversas minorías se acogieron a la dirección de los hombres afectos a Moscú. Ello ocurrió en Francia y España. Pero esas minorías fueron poco numerosas y casi todas acabaron por reincorporarse a sus viejas centrales.

De ordinario, el sindicalismo resultaba más moderado y conservador que los organismos políticos que le dieron vida. No hablémos de los Estados Unidos, donde Samuel Gompers, su jefe, se horripilaba cuando le hablaban de Marx y Engels, y cuya Asociación de los Trabajadores del Mundo, formada por extremistas, no pudo movilizar nunca masas de consideración.

Veamos sólo los ejemplos de Inglaterra, cuna del prudentismo y me-

tódico tradeunionismo, copiado luego en Australia y Nueva Zelandia; de Alemania, en que vimos el extraño espectáculo de que los soberbios Sindicatos de millones de socios y de formidable potencialidad económica se rindieran a Hitler sin oponer la más mínima resistencia; de Italia, donde Mussolini logró algo muy parecido; de Francia, tierra de una Confederación General de Trabajadores que tuvo y tiene en Jouhaux, burócrata magno, su natural caudillo... En la misma España, la U. G. T. simbolizó siempre la táctica evolutiva, la repulsión a la huelga, que sólo se aceptaba cuando no había otro remedio y sometiéndola a trámites y reglamentaciones que la hacían muy difícil; el odio a la violencia, el sabotaje y la agresión personal... Y así fué posible que trascurrieran los siete años de la Dictadura, sin que hubiera choque alguno entre el dictador y las Casas del Pueblo.

Por aquella época, la C. N. T. no daba señales de existencia. Sus Estados Mayores se habían dispersado. Unos recurrieron al mimetismo. Otros, al silencio oportunista. Otros a la mutación escenográfica, por no emplear términos más vigorosos. Otros, a la emigración. Primo de Rivera estuvo siempre seguro de que la clase proletaria hispana no le daría disgustos graves. Y efectivamente, no se los dió. Supo callar y esperar. Bajo el estado de guerra y la previa censura, se toleraban sus organizaciones mientras estas organizaciones no promovieran conflictos. En Barcelona, bastó la amenaza de deportar a los obreros que trabajaban en la Exposición para que desistiesen, asustados, de una huelga corporativa que habían proyectado con el fin de conseguir ventajas económicas.

Varias veces se intentó en España unir a la U. G. T. y a la C. N. T. Pero todas las tentativas fracasaron. Recordamos ciertas curiosas declaraciones del señor Besteiro acerca del resultado peregrino de una de ellas. Y es que la U. G. T. y la C. N. T. son fundamentalmente antagónicas. La primera fué fundada por un partido autoritario, que aspira a la conquista del Estado, pero no a su próxima o lejana supresión. La segunda, por unos grupos que defienden el anarquismo puro de los Kropotkin y los Grave. Aquella se desenvuelve dentro de la legalidad y reconoce a los gobernantes el derecho de intervención. Esta recurre a la acción directa y desconoce al Estado mientras no puede suprimirlo. ¿Cómo unirlos para determinada obra común? ¿Cómo hacer de sus dos tácticas una sola? Es imposible, tan imposible como aspirar a que el agua y el fuego se mezclen sin anularse. El fuego se apagará o el agua se volatizará. La U. G. T. se dispersará o la C. N. T. desaparecerá. No hay más disyuntiva.

Bien se ha visto con ocasión de las actuales huelgas madrileñas. La U. G. T., entregada sumisamente por sus novísimos caudillos a los anarquistas del cenetismo—y esos caudillos no interpretaban, como luego se comprobó en diversas votaciones gremiales, el sentir de los afiliados—, tuvo que romper con ellos

y proceder aisladamente. Así ha sucedido con los conflictos de los camareros, de los sastres y sastras, de la madera y de la construcción. Las Alianzas Obreras fracasaban al primer contacto de la realidad. Y cada episodio demostraba que el obrero madrileño sigue siendo el que era en tiempos de Pablo Iglesias. La orientación maximalista del señor Largo Caballero y de sus Juventudes, extraña aleación de veteranía y bisoñez que asombra a los viejos militantes, no es compartida por la gran masa. Cada referendun es una victoria aplastante de los moderados sobre los violentos, de la mayoría que aborrece los extremismos y sólo desea trabajar y vivir, sobre la fracción influida por los discursos del antiguo ministro de Trabajo, hoy líder de la intransigencia y admirador de los terremotos sociales.

Y como es lógico, la U. G. T. vuelve a sus métodos liberales, y la C. N. T., que no cree en la democracia, usa más que nunca el sistema de la coacción. Aquella consulta a sus asociados y hace que vote con arreglo a su conciencia. Esta celebra un mitin por donde desfilan oradores que aconsejan la prolongación indefinida de la huelga y consiente que acudan a él gentes que no pertenecen a los gremios de la edificación. Las dos ideologías, las dos tácticas, las dos interpretaciones de la lucha de clases, vuelven a chocar, como chocaron siempre en España. Era fatal que pasara así.

¿Se comprende nuestra extrañeza cuando vemos celebrar mitines juntos al Sindicato Nacional de Ferrocarriles y a la Federación de la Industria Ferroviaria? Hasta ahora, aquél se sometió a ésta con la misma mansedumbre con que se sometiera en Madrid al Sindicato Unico de la Construcción la Federación Provincial de la Edificación, organismo de la Casa del Pueblo. Apenas haya que tomar resoluciones graves y cumplirlas surgirá la antinomia. Ojalá, si llega tal trance, se ceda con los ferroviarios lo mismo que ha ocurrido con los gremios madrileños hoy en huelga, donde la inmensa mayoría ha preferido lo razonable y posible a lo absurdo y utópico, lo pacífico a lo violento, lo legal a lo ilegal...

(De «El Sol».)

RUN-RUN

EL PAPA Y EL CINEMATOGRAFO

(De «El Liberal».)

La encíclica sobre el cinematógrafo ha producido en los empresarios una impresión totalmente contraria a la que el Papa apetecía. No se han inmutado. De sobra saben ellos que las reglas de la Liga de la Decencia, como se llama a la de los prelados y padres de familia, que fundan la idea del cine blanco y rosa, no dan un céntimo en ninguna parte. Bastante saben ellos que el cine pretendidamente moral es una insipidez que no entretiene ni a los niños, y que la supuesta inmoralidad—algunas veces patente—es confundida de un modo deplorable en la mayoría de los casos con el atrevimiento, la audacia artística o la modernidad violenta.

Desde el Vaticano no se puede dictar un estatuto del cinematógrafo, como no se puede lanzar una moda de sombreros, de chaquets o de maillots para baño. Cuanto se haga en

ese sentido resultará contraproducente.

Pero ya que el Papa parece interesado por el séptimo arte, ¿por qué no se ocupa de anatematizar las películas propagadoras del fascio, en su doble significación pagana y guerrera? ¿Por qué no recomienda la película de Remarque, más útil ahora que cuando se estrenó? ¿Por qué no inspira la filmación de cintas contra la guerra y todo lo que se le parezca, que es uno de los deberes ineludibles de la cristianidad?

Seguramente para el Papa tiene esto último ribetes de tendenciosidad o de internacionalismo peligroso. Seguramente para el Papa lo inmoral, lo que pervierte a la juventud, son esos estúpidos besos con que de vez en cuando pretenden sorprendernos las estrellas, y no las formaciones militares, la exaltación de las armas y el instinto destructor.

La Liga de la Decencia se asusta, o hace como que se asusta, de un desnudo disimulado con unas bragas infinitesimales, y no pone el veto a las muecas del nazismo o a la teatralidad infatuada de Mussolini, creadores de odios entre los hombres.

Hemos leído la encíclica de punta a extremo y francamente, la creemos tan inútil como aquellas recomendaciones de «El Debate» publicadas hace un año con referencia a las playas «y otros lugares de perdición».

Inglaterra se dispone a retirar sus refuerzos navales del Mediterráneo

Los periódicos ingleses se abstienen de todo comentario

Londres.—La decisión de retirar los refuerzos navales del Mediterráneo será puesta en ejecución inmediatamente.

Los cruceros «Neander» y «Carnwall», salen hoy mismo con rumbo a Inglaterra. Seguirán los navíos de guerra siguientes: el crucero australiano «Sydney», el crucero «Sussex» (escuadra australiana), el lanzaminas «Adventure», cuatro destructores y cuatro submarinos de la estación de China, el crucero «Achilles» (Nueva Zelandia), los cruceros «Ajax» y «Exeter» (Antillas).

La Agencia Reuter anuncia que la cuestión de la retirada de estas unidades ha sido discutida en el curso de las recientes entrevistas celebradas por el señor Grandi, embajador de Italia en Londres, con los dirigentes del Foreign Office. Sin embargo, no se puede hablar de un reateo. Las disposiciones para la retirada de dichos barcos han sido tomadas hace ya varias semanas.

**

Londres.—Los periódicos de la mañana, obedeciendo sin duda a una consigna, se abstienen de todo comentario en lo que se refiere a la retirada de los refuerzos navales del Mediterráneo.

En informaciones de fuente oficial se pone de relieve que esta medida no tiene ninguna importancia política secreta.

El «Times» dice especialmente: «Esta cuestión no tiene relación alguna con la Conferencia de Montreux. Lo que importa es la declaración hecha por el señor Eden el 18 de junio último de que Inglaterra mantendrá en el Mediterráneo una posición defensiva más fuerte que antes del conflicto abisinio.»

El «Daily Mail» dice: «Inglaterra se esfuerza ahora por asegurar una colaboración más estrecha de Italia en Europa. La próxima retirada de sus refuerzos navales del Mediterráneo ha sido una de las condiciones del retorno de sir Samuel Hoare al seno del Gobierno.»

El formidable ejército soviético

Treinta millones de hombres, cuatro mil quinientos tanques y cinco mil aviones de guerra

Moscú.—Según datos recogidos en los círculos oficiales rusos la fuerza del Ejército rojo en tiempo de paz y de guerra se halla de acuerdo con los siguientes cálculos:

El Ejército activo es de 1.300.000 hombres. Los reservistas instruidos son en número de diez millones. Los reservistas instruidos son en número de diez millones. Los ciudadanos de la Unión Soviética considerados por las autoridades militares en disposición de poder empuñar las armas en caso de guerra se elevan a treinta millones.

El Ejército rojo dispone actualmente de 4.500 tanques y carros de asalto y 5.000 aeroplanos militares de observación, caza y bombardeo.

Los créditos que el Gobierno de Moscú destina en el año actual para las necesidades de la defensa nacional se elevan a 14.000 millones de rublos.

Resulta interesante poner de relieve al calcular las posibilidades militares de Rusia, que se trata de un verdadero continente, 40 veces mayor que España, y que posee en su territorio todas las materias primas necesarias para asegurar la vida de la población y la defensa nacional, como trigo, carbón, petróleo, manganeso, hierro, níquel, aluminio, etcétera. Además, gracias a los esfuerzos del actual régimen, se ha instaurado en Rusia una verdadera autarquía económica cuya potencialidad industrial y militar se hallan íntimamente unidas, pues, no solamente las carreteras y canales, sino las mismas fábricas, se construyeron en Rusia en condiciones estratégicas.

Por si fuera esto poco, a diario se exalta en Rusia metódicamente el llamado «nacionalismo soviético» y frente a la imposibilidad radical de cualquier propaganda antimilitarista, se difunde, en cambio, entre el pueblo el respeto, el amor y el culto al Ejército, educándose a la juventud en una atmósfera de intenso fervor patriótico.

Se reconoce sin embargo, que en caso de guerra, los soviets habrían de afrontar un peligroso enigma: el de la actitud del campesino ante el régimen, mientras en el exterior surgiría la inevitable alianza entre el Japón, Polonia y Alemania.

En lo que respecta a la preparación de los ciudadanos rusos para la guerra se debe hacer constar que actualmente se halla vigente en la U. R. S. S. el sistema establecido en 1924, por Frounze, sucesor de Trotsky en el comisariado de la Guerra. Este sistema combina el Ejército permanente con las milicias territoriales. Una parte del contingente de reclutas permanece dos años en el Ejército activo mientras el resto recibe una instrucción sumaria a la milicia. Los jóvenes soldados mili-

cionan practican diez meses de servicio, repartidos en varios periodos en el plazo de cinco años.

Todas las divisiones sovieticas estacionadas a lo largo de las fronteras de la U. R. S. S. se hallan constantemente en pie de guerra.

DEPORTES

FUTBOLERIAS

Antes de hacer mención del pasado domingo, he de apuntar una protesta y un ruego.

La primera consiste en desmentir lo que con tanta sanfason, escribe el corresponsal de « El Día » de Palma residente en Ciudadela publicado con fecha 6 del mes en curso.

El corresponsal del mencionado diario dice « que el encuentro fué bárbaro » —Aquí, es necesario ya que así lo ha querido, decir que la barbarie, la demostraron los equipiers del Ciudadella y ello está plenamente probado por las frecuentes amonestaciones del árbitro a dichos equipiers, por sus entradas violentas y peligrosas; efectuadas éstas, con toda la malsana intención posible.

Mas adelante se leen las palabras de: « son demasiado decentes las palabras del diccionario, para comentarlas »; en esto, ha hecho mal el señor corresponsal; pues debía haber dado suelta a sus instintos y hubiéramos visto con claridad, la ficticia capa de buen deportista con que cubre el incivismo, la incultura y poca sensatez que él mismo y para su mal se pregona.

El ruego, es el que me permito hacer desde las hospitalarias columnas de este diario, al señor Director de « El Día », para que procure enterarse de la clase de corresponsales que en su diario colaboran; toda vez, que el prestigio de la prensa, estriba en la seriedad, veracidad y certeza de lo que en ella se publica siendo muy de lamentar que el lector sea engañado por una pasión mal sana, hija de un hombre sin escrúpulos periodísticos.

Del partido jugado en Ciudadela el pasado domingo entre el C. D. Minerva y la Unión Sportiva, no diré gran cosa; solo apuntaré algunos de los hechos sucedidos y quedarán los comentarios, a merced del que tenga a bien hacerlos.

1.º La entrada del árbitro en el local del campo, fué para recibir la amenaza (quizás sin malicia) de la primera autoridad civil de aquella población, de que « Si el árbitro no lo hacia bien, iría a la cárcel. »

2.º Al saltar al campo de juego los de la Sportiva, la gran pita.

3.º Los jugadores del Ciudadella y público en general (salvo raras excepciones) tratando a los jugadores de la Unión Sportiva de hermafroditas, hijos de mala madre y otras frasecitas por el estilo; con las cuales, yo compongo un hermoso ramillete y se lo ofrezco al « Amigo Paco » de « El Bien Público » y al « Iris » de Ciudadela, como trofeo representativo de la educación y ciudadanía.

4.º Al tratar de defender la actuación del árbitro e intentar lograr que su

autoridad fuera respetada, se vió el señor E. de Ciudadela, insultado por jugadores del Ciudadella G. D. en forma tan incorrecta, que a mi juicio es sin discusión, uno de los hechos que más demuestran hasta que grado en Ciudadela, se ha dejado dominar la cultura por la desmedida pasión.

5.º Y por último, y no digo más ya que sería el cuento de nunca acabar, hago constar, que cuando los jugadores de la U. S. salían del campo de juego, aprovechando los del Ciudadella el tumulto, iban pellizcando a los primeros; todo como es natural, con el plan de armar camorra y lo hubieran logrado, sinó hubiese mediado un representante de la autoridad. Dígalo sinó Pascualet y

uno de los dos exteriores, que les ví recibir y no eran caricias.

No cerraré este trabajo, sin enviar un aplauso sincero a toda la Guardia Civil y Guardia Municipal de Ciudadela, que demostraron en todo momento, saber cumplir al pié de la letra las instrucciones que tenian recibidas con lo que se de mostró de un modo palpable, que cuantas precauciones se tomaron eran bien necesarias.

Repito desde estas columnas, el aplauso y el reconocimiento de los mahoneses, a la autoridad; que no atendiendo a pasiones, supo cumplir con el frío y sagrado deber de hacer justicia ya que injusticia era la que con hermanos quería cometerse.

C.

Crónica local y general

NUESTRA PROTESTA

La ola de odios y rencores sembrados por insolentes, morales y extremistas de ambos lados que esperan pescar en río revuelto, está dando su triste cosecha.

Hace unas semanas, protestamos ya en estas columnas, del criminal sistema de dirimir las diferencias políticas a tiros de pistola. Hoy lo volvemos a hacer con mayores motivos, pues la racha de criminales atentados ha ido sin cesar. La última víctima de los asesinatos ha sido el prohombre derechista señor Calvo Sotelo.

Pocas afinidades ideológicas nos unen al desgraciado señor Sotelo, pero ello no puede ser obstáculo para que consignemos nuestro horror y nuestra repulsión por la triste hazaña realizada por unos desalmados, cuyo enérgico castigo pide la nación entera.

Hay que acabar de una vez con los pistolereros, o estos acabarán con la República. El país está harto de atentados, asesinatos y huelgas imotivadas que arruinan a nuestra nación, merman nuestro prestigio en el extranjero y convierten la natural lucha política, en querellas de salvajes carentes de todo sentimiento humano.

Confiamos que el Gobierno cortará con energía y por todos los medios a su alcance, la repetición de hechos como el de la madrugada del martes, pues así lo requiere el país ansioso de un poco de orden y tranquilidad que permitan desenvolverse a la industria y el comercio hoy sumidos en un marasmo que puede ser mortal y que no tendría otra consecuencia que aumentar el paro forzoso en proporciones aterradoras.

Verbena en la Liga Marítima

La Junta Directiva de esta Sociedad, acordó celebrar una gran verbena para hoy. Empezará a las 22 y terminará a las 3 de la madrugada.

Es de creer que como siempre, habrá gran animación puesto que son varias las familias que han encargado la cena en conserjería.

La fiesta será amenizada por la Orquesta « Fuli's Band », que tantos aciertos obtiene en dicha sociedad.—1.

Visita a las Escuelas Nacionales

Ayer a las 11 de la mañana, la Junta Local de Primera Enseñanza hizo la visita anual a las escuelas, presidida por el segundo Teniente Alcalde don Francisco Olives Pascuchi, al que acompañaban el concejal don Francisco Sintés, Secretario de dicha Junta y el Maestro Nacional don Francisco Cardona, el Arquitecto don Francisco Femenias y el Jefe de la Guardia Municipal don Juan Pons Moll.

Todos los señores directores, maestros y alumnos merecieron las más expresivas felicitaciones por los trabajos y las exposiciones tan perfectos y de gusto.

Convendría que el pueblo visitara dichas exposiciones.

J. F. RIERA PERS

MÉDICO
ESPECIALISTA EN PARTOS Y ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS

De vuelta de su viaje de estudio reanuda su consulta en

Portal de Mar, 15.-1.º

Del mar

Esta mañana poco antes de las seis, ha fondeado la moto nave « Ciudad de Tarragona » procedente de Palma. Saldrá esta tarde a las siete, para Barcelona.

—Esta tarde a las siete, saldrá también el vapor « Ciudadela » del puerto de su nombre para Palma.

—Terminada la descarga de madera ha salido esta mañana para Argel, el vapor noruego « Knut. »

—Ayer al atardecer fondeó en aguas de Cala Figuera el yate norteamericano « Picotec » que desplaza diez toneladas. Procede de Palma, lleva cuatro tripulantes y va al mando del capitán señor Bewhall.

De viaje

En el buque correo han llegado esta mañana procedentes de Palma, noventa y un pasajeros, entre ellos don Mateo Bosch, el doctor don Francisco Valdés y familia, tres turistas ingleses uno checo, y otro suizo.

También varios militares que pasaron a Palma para sufrir exámenes.

Larga parada de un auto

Seguramente por avería y detención forzosa consiguiente anoche a las ocho próximamente quedó estacionado un auto en la calle de San José.

Esta mañana ya bastante avanzado el día continuaba el vehículo en el mismo sitio.

Unión Sportiva

AVISO

Se abre lista para ir a Mercadal el próximo domingo día 19 para presenciar el partido de fútbol que se celebrará a las 5 de la tarde con motivo de ser la fiesta mayor.

Salida de Mahón a las 3 en punto y regreso a las 8'30.

SE VENDERIA

En buenas condiciones la acreditada tienda de calzados

EL BUEN GUSTO

PI Y MARGALL 34.

SERVICIO TELEGRAFICO

DE « LA VOZ DE MENORCA »

Madrid 14 a las 16 45

Después de los asesinatos de los Srs. Castillo y Calvo Sotelo

Medidas de rigor, suspensión de las sesiones parlamentarias

Notas políticas y oficiales

Actitud de los partidos y sus prohombres

Se levantan las sanciones a Italia

Nuevo embajador en Francia

El jefe del Gobierno señor Casares Quiroga despachó con el Presidente de la República señor Azaña y sometió a su firma varios decretos últimamente aprobados por el Consejo de Ministros.

Entre los decretos firmados por S. E. figuran el levantamiento de las sanciones económicas que por acuerdo de la Sociedad de Naciones se imponían a Italia y el nombramiento de nuevo embajador de España en Francia en favor de don Alvaro Albornoz:

Ley del paro obrero

El Ministro de Hacienda ha sido autorizado mediante decreto para presentar a las Cortes algunos proyectos de ley.

Entre estos proyectos figura uno que modifica la ley de 1935 relativa al paro obrero.

Investigaciones y medidas de rigor

Suspensión de periódicos y clausura de centros

El Director General de Seguridad manifestó a los señores de la prensa que ha comenzado ya la actuación de los jueces especiales en averiguación de los sucesos ocurridos el lunes.

Confirmando que ha sido ordenado que se suspendan indefinidamente la publicación de los diarios derechistas « Ya » y « La Epoca ».

Se ha ordenado la clausura de los centros monárquicos, tradicionalistas, anarco-sindicalistas y ateneos libertarios y fascistas.

El cadáver del teniente Castillo

Como murió este oficial

Madrid.—A las 4 30 de esta madrugada fué conducido al cementerio el cadáver del teniente de seguridad señor Castillo.

Este oficial fué asesinado a tiros por cuatro individuos el domingo por la noche cuando salía de su casa. También resultó herido un tran-

seunte y contuso otro. Se practican detenciones.

Homenaje póstumo

Cuando fué trasladado al cementerio el cadáver del teniente don José Castillo seguían el féretro caravanas de automóviles ocupados por el Director General de Seguridad y jefes y oficiales de dicho cuerpo y de los de asalto y guardia civil.

El ataúd iba enuelto por la bandera del Comité Provincial del partido comunista.

Al promediar la mañana se ha verificado la inhumación, acto al que han asistido los señores alcalde, varios diputados y las milicias obreras.

Sobre la tumba del teniente Castillo se han depositado muchas coronas dedicadas por los familiares del finado, los compañeros y las organizaciones proletarias.

El cadáver del señor Calvo Sotelo

Demostraciones de duelo

A las ocho de la mañana se practicó la autopsia al cadáver del señor Calvo Sotelo en presencia del doctor Albiñana.

La capilla ardiente en la que estaba expuesto fué muy visitada.

A las cuatro de la tarde se verificó el entierro en una sepultura que contiene los restos de un hermano del señor Calvo Sotelo.

La representación de un ministro

El Subsecretario de Gobernación recibió hoy como de costumbre a los señores de la prensa.

Les manifestó entre otras cosas sin interés que en representación del Ministro de la Gobernación señor Moles había asistido al entierro del cadáver del teniente de asalto don José Castillo.

Madrid 14 a las 23 30.

La minoría de Izquierda Republicana

Se ha reunido en un departamen-

TEATRO PRINCIPAL EMPRESA COLISEUM

TELEFONOS: TAQUILLA 140.-EMPRESA 92
EL LOCAL MAS FRESCO Y MAS COMODO DE LA LOCALIDAD

SABADO 18 DE JULIO DE 1936 Noche a las 9'45
DOMINGO sesiones a las 4, 6 45 y 9 45

Grandioso y colosal programa. La interesantísima documental en tecnicolor

LEGONG

Un film desarrollado en los paraísos oceánicos.
La comedia de inolvidable recuerdo DIALOGADA EN ESPAÑOL

La gran duquesa y el camarero

por Bing Crosby, Kitty Carlisle, Alison Skipworth y Roland Young
Asunto exquisitamente renovado con los adelantos de la técnica y atractivos de la sonoridad.

HIPICA MAHONESA

DOMINGO 19 JULIO - A las 3'45 de la tarde

Extraordinarias carreras de caballos

Inscripciones: Casino Nuevo Centro hasta las 10 de la noche, del día 16.

CASINO DEL CONSEY

JUEVES: a las 6'30 y 9'45. SESIONES POPULARES
ENTRADA UNICA 55 CENTIMOS. DOS PELICULAS

CERCAS Y BALAS

UNA DE LAS MEJORES CREACIONES DE BUCK JONES

Y ROCAMBOLE

Apasionantes aventuras, según la novela del mismo título

SABADO: CRUZ DIABLO

Teatro de Verano Arenas de Mahón

GRANDES SESIONES PARA LOS DIAS 18 19 Y 20 DE JULIO DE 1936
COLOSAL PROGRAMA DE CINE SONORO

La magnífica opereta

Audiencia imperial

por la diva MARTA EGGERT

Música del maestro STRAUS

El Niño de las Monjas

la colosal película en español interpretada por RAQUEL RODRIGO, CELIA ESCUDERO, LUIS GOMEZ (El Estudiante).

SABADO Y LUNES: A las 9 45 NOCHE
El DOMINGO la sesión continua comenzará a las 8 de la noche

EMILIO STURLA BENEJAM

MEDICO CIRUJANO

ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS Y
MEDICINA GENERAL

CONSULTA :
DE 10 A 12 Y DE 3 A 5

PI Y MARGALL, 47
MAHON

to del Congreso la minoría parla- mentaria de Izquierda Republicana. Se han condenado expresivamen- te todos los actos de violencia y ha declarado la minoría que únicamen- te es respetuosa ante la práctica de la ley.

Prórroga del estado de alarma

Mañana se reunirá la Diputación Permanente de las Cortes.

En nombre del Gobierno se pro- pondrá a dicho organismo que acuer- de la prórroga del estado de alarma.

Se propondrá la suspensión de sesiones

Leyes en defensa de la República

Se considera posible que los repre- sentantes del gobierno propongan que el parlamento no se reabra has- ta mediados de septiembre o prime- ros de octubre.

Mientras tanto y en uso de una atribución constitucional se dictar- ían decretos-leyes en defensa de la República; disposiciones que luego se someterían al parlamento para su convalidación.

«Lesquerra» trata del momento nacional

En una de las secciones del Con- greso se ha reunido la minoría de «lesquerra» y ha tratado temas del momento político.

Han convenido los izquierdistas catalanes en que ha llegado el mo- mento de dirigirse al pueblo para aconsejarle recogimiento y que ob- serve una severa disciplina.

Los comunistas por el Frente Popu- lar y contra la reacción

Se ha reunido la minoría comunis- ta parlamentaria y ha examinado la situación actual.

Después de amplia deliberación se ha acordado el fortalecimiento del Frente Popular y de la política de combate contra la reacción.

Vigilancia en el Congreso

Ha conferenciado con el Presiden- te del Congreso el Comisario de Po- licía señor Lino.

A este funcionario se le ha encar- gado del servicio de vigilancia en el Congreso.

Sobre este asunto ha versado di- cha conferencia.

Atribuciones para vigilar el parlamento

En la conferencia a que se refiere la noticia precedente el señor Mar- tínez Barrio, Presidente de las Cor- tes, dió al Comisario de Policía se- ñor Lino todas las atribuciones ne- cesarias para asegurar el cumpli- miento de la misión de vigilancia que se confiere a dicho funcionario.

Este tendrá amplias facultades pa- ra cortar la entrada o la salida del Congreso a cuantas personas esti- me oportuno hacerlo.

El proceso del general López Ochoa

Se deniega la prisión atenuada, nuevas diligencias

Los magistrados que componen la sala sexta del Tribunal Supremo han denegado la solicitud de prisión atenuada que formuló el general López Ochoa, alegando una enferme- dad.

Comenzarán nuevas diligencias en el proceso que a dicho militar se

sigue por supuestos abusos de auto- ridad en la represión de los sucesos revolucionarios de Asturias en octu- bre de 1934.

Se concede importancia a dichas nuevas diligencias.

Las derechas ante la situación actual

Se oponen a la suspensión de sesiones

Ha llegado a Madrid el jefe de la minoría parlamentaria de la Liga Ca- talana señor Ventosa.

Apenas llegado pasó al domicilio del jefe de la Izquierda señor Gil Robles y dió la casualidad de que en aque- lla casa estaban también los señores Cid, jefe de la minoría parlamentaria agraria y Goicoechea, significa- do político monárquico.

Estos jefes derechistas cambiaron impresiones y acordaron oponerse a la suspensión de las sesiones parla- mentarias.

Comunicación y respuesta

Tomado por los prohombres de la derecha el susodicho acuerdo, el se- ñor Gil Robles se lo comunicó por teléfono al Presidente del Congreso.

El señor Martínez Barrio le con- testó que el Gobierno tenía ya acor- dado la suspensión de los sesiones por decreto de S. E. el Presidente de la República.

Visita de pésame

Desde la casa del señor Gil Ro- bles, este y los señores Cid y Vento- sa se dirigieron a la de la familia Calvo Sotelo.

La visita tenía por objeto dar el pésame por la muerte del que fué je- fe del sector denominado bloque na- cional.

La minoría de unión republicana

Se ha reunido en una sala del Con- greso la minoría parlamentaria del partido de unión republicana.

Examinose detenidamente la si- tuación política y se tomaron acuer- dos que no se han dado a conocer.

La causa por la muerte del capitán Farauo

Ha redactado el escrito de conclu- siones provisionales el Fiscal que en- tiende en la causa por la muerte del capitán Farauo.

Para los procesados Ramón La- guna y Manuel Arranz, acusados como cómplices y encubridores se piden siete años de reclusión y 75 mil pesetas de indemnización a la familia de la víctima.

Motivos de la suspensión de sesiones

El Presidente del Congreso al re- cibir hoy a los informadores Je la prensa les manifestó que el decreto que dispone la suspensión de las se- siones del Congreso se ha dictado a petición suya, (del manifestante).

Añadió el señor Martínez Barrio que al hacer esta instancia había te- nido en cuenta la conveniencia, no sólo de la Cámara, si que también del país.

Petición de Guerra del Río Contestación de Martínez Barrio

En conversación con los periodis- tas les dió también el Presidente de las Cortes que le había visitado el diputado y ex ministro señor Guerra del Río y le había pedido que en el

salón de sesiones se diera cuenta del decreto de suspensión de aquellas.

El señor Martínez Barrio le con- testó que la responsabilidad sobre este asunto le incumbe a él como Presidente del Congreso y que des- de luego podía anticiparle que del decreto en cuestión no se daría cuen- ta hasta el martes.

Van al cementerio, son apedrea- dos y regresan

Para asistir al entierro del cadáver del señor Calvo Sotelo se trasladó al cementerio una comisión de la Mesa del Congreso compuesta del vicepresidente señor Fernández Clé- rigo, el secretario señor Labandera y el señor Sanmartín.

Antes de llegar cayó sobre el ca- rruaje una lluvia de piedras lanzadas por fascistas. Estos rodearon el ca- rruaje en actitud amenazadora e in- tentaron agredir a los que iban den- tro.

La mencionada comisión de la Mesa del Congreso tuvo que desistir del intento y hubo de regresar.

Se reúne la minoría socialista

En el Congreso se ha reunido la minoría socialista parlamentaria.

Después de examinar el momento político se tomaron acuerdos y se declaró estar conformes con las ges- tiones realizadas por el Gobierno, así como con las medidas tomadas por el mismo.

Inhumación del cadáver de Calvo Sotelo

Para las cuatro de la tarde estaba señalado el sepelio del cadáver de Calvo Sotelo. En el depósito había a dicha hora muchas personas.

A las 4 llegaron buen número de coches y autobuses con represen- taciones del Colegio de Abogados, Academia de Jurisprudencia y Direc- ción de lo Contencioso.

Vinieron también los señores Gil Robles, Cid, Vallengano, Goicoechea Fuentes Pila y otros.

Prestaba servicio de vigilancia la guardia civil.

Goicoechea pronunció un discurs- o necrológico en el que ensalzó la personalidad del finado.

Desde el depósito de cadáveres hasta la fosa se formó una cadena de personas.

El féretro fué llevado en hombros por diputados monárquicos. La mar- cha a paso muy lento dura cerca de dos horas.

Crónica general

El Presidente de Cataluña

Barcelona. — Se cree que mañana

bre muy devoto para esta época de impiedad, comulga públicamente y puede prestarnos servicios importantes; en la Cámara se hace escuchar: posee una elocuencia agresora y provocativa. Está a nuestra disposición, y en cambio debemos facilitarle ese casamiento; necesario es, pues, que se haga; además, mi querida madre, ya sabéis que su inten- ción es donar cien mil francos a la Obra de Santa María, una vez entre en posesión de la fortuna de la señorita Baudricourt.

—Nunca he dudado de las buenas intenciones del señor de Brisville—respondió discretamente la superiora;—pero jamás hubiera creído encontrar tanta oposición de parte de la joven.

—¿Cómo es eso?

—Esta joven que hasta ahora había sido sumisa y tímida, pide que se le dé tiempo para pensarlo.

—Eso da compasión.

—Opone una indolente resistencia: en vano le he hecho ver que careciendo de parientes y amigos y estando enteramente a mis cuidados, debe prestarse a esta unión sin oponer ningún reparo.

—Sin duda, no se puede hablar con más cordura.

—A esto contesta, que antes de comprometerse quisiera ver al señor Brisville y conocer su carácter.

—Eso es absurdo, puesto que vos le respondéis de su moralidad y juzgáis adecuado ese casamiento.

—Además, esta mañana he dicho a la señorita

D. LAGUNA ALFRANCA

MEDICO FISIATRA

PARTICIPA a su distinguida clientela que, habiendo sido insisten- temente requerido por una importantísima Entidad de Valencia para reemplazar al extinto doctor Collado, trasladará su consultorio a la capital levantina en la próxima semana

a las 11 llegará a Madrid el Presiden- te de la Generalidad señor Com- pans.

Gestionará asuntos muy impor- tantes.

Un vapor español casi perdido

Lisboa. — El mar inunda ya la sala de máquinas del vapor español «Cabo Blanco». Se desespera de sal- varle.

Hoy ha abandonado el buque la tripulación que se había negado a ello hasta ahora.

Fallecimiento

Madrid. — Ha fallecido don Luis Bello.

El finado es hijo del conocido es- critor de igual nombre y apellido.

Ha muerto a consecuencia de una bronco pneumonia.

El ciclismo en Francia

Un español es premiado

Grenoble. — En la etapa ciclista re- corrida hoy hasta el monte Salibier ha correspondido el premio de mon- taña al español Federico Ezquerria, el primero que escaló aquella cum- bre.

El segundo premio de montaña ha correspondido al también español Berrendero.

La etapa de la vuelta ciclista a Francia la ha ganado el holandés Midelkent.

Frio por calor

Una revolución en la industria del frio. Producción automática de FRIO me- diante una pequeña cantidad de CALOR Solo armario frigorífico

Electro Lux

- Sin motor.
- Sin compresor.
- Sin válvulas.
- Sin órganos mecánicos.
- Sin engrase.
- Sin ruido.
- Sin desgaste.

Únicamente con GAS O PETROLEO Informes *Sociedad General de Alum- brado.* Plaza de Pablo Iglesias 19.

PARA VENDER

TEQUINA DE 16 PALMOS

Informes: Pi y Margall, 222

SE NECESITA

UN CRIADO que sepa algo de auto.

Informes: San Sebastián, 1

Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona de 15 de julio de 1936

| | |
|--|--------|
| Interior 4 p. 100 A | 73 00 |
| » » B | 72 65 |
| Exterior 4 p. 100 A | 90 50 |
| » » B | 89 75 |
| Amortizable A 1927 | 99 75 |
| » B 1927 | 99 65 |
| » 4 p. 100 A 1935 | 88 00 |
| » B | 88 00 |
| Obligaciones Norte Prioridad . . | 00 00 |
| Cédulas Banco de Crédito Local (Interprovincial) 5 % | 89 75 |
| Cédulas Caja de Emisiones 5 % . . | 84 75 |
| » B. Hip. España 4 p. 100 | 86 25 |
| id. id. id. 5 p. 100 | 94 40 |
| id. id. id. 6 p. 100 | 102 25 |
| Francos cheque París 00 00 a | 48 55 |
| Dollars » New York 00 00 a | 7 30 |
| Libras » Londres 00 00 a | 36 75 |
| Reichmarks Berlin 00 00 a | 2 965 |

MONEDAS DE ORO

| | |
|----------------------------------|--------|
| Alfonosinos | 285 00 |
| Onzas y sus fracciones | 285 00 |
| Isabelinas | 286 00 |

Onzas por litro

| COTIZACIONES DE VALORES LOCALES | Valor nominal | Dinero | Papel |
|--|---------------|--------|-------|
| Bl. Ayuntamiento Mahón 5 p. 100 E. 1921 | 100 | | |
| Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 F. 1925 | 100 | | |
| » » » 6 p. 100 E. 1927 | 100 | 106 | |
| libre | | | |
| Ayuntamiento Manó 6 p. 100 E. 1929 | 100 | 106 | |
| libre | | | |
| Ayuntamiento Ciudadela 6 p. 100 | 100 | 102 | |
| Acciones «La Eléctrica Mahonesa, S. A.» | 100 | 128 | |
| Obl. «La Eléctrica Mahonesa, S. A.» 6 por 100 E. 1933 libre. | 100 | | 107 |
| «La Eléctrica Mahonesa, S. A.» 5 por 100 E. 1936 libre. | 100 | | |
| Acciones «Sdad. General de Alumbrados. | 5 | | |
| Acciones Banco de Menorca | 5 | | |
| Banco de Ferreñías | 10 | | |
| Crédito Mercantil de Menorca | 50 | | |

Tipografía Mahonesa. Fermín Galán 21

dor más diestro y sagaz en el manejo y conserva- ción de los intereses de la comunidad.

Para la madre Santa Perpetua, mujer de cabeza sólida y bien organizada, la complicada contabili- dad de la comunidad era una distracción; nadie mejor que ella sabía adquirir propiedades abando- nadas, realizarlas y volverlas a vender con benefi- cio; el curso de la renta, el cambio, el verdadero valor de las acciones de diversas empresas le era también muy familiar.

La madre Santa Perpetua estaba sentada ante un bufete de persiana colocado en medio de un gabinete sencillo, pero cómodamente amueblado; en la chimenea de mármol brillaba un acogedor fuego. La superiora, a quien se entregaban diaria- mente las cartas que iban dirigidas a las hermanas o a las pensionistas del convento, acababa de abrir las de las hermanas, según su derecho, sin que lo supiesen, pero siempre con el deseo de contribuir a la salvación de aquellas queridas hijas.

Interrumpieronla en esta interesante investiga- ción dos golpecitos dados a la puerta, cerrada por la parte interior.

La madre Santa Perpetua bajó inmediatamente la persiana del bufete, y fué a abrir con aire grave y solemne.

Una hermana lega venía a anunciar que la se- ñora princesa de Saint Didier esperaba en el salón, y que la señorita Florina, acompañada de una jo- ven con tahecha y mal vestida, que habían llegado

Agrupación local de Unión Republicana

OFICINA POLITICA

Se participa a los afiliados y aspirantes que a partir de hoy funcionará en la Casa del Pueblo esta oficina, todos los días laborables de siete a ocho de la noche, habiendo sido nombrado para cuidar de los trabajos el Auxiliar de Secretaría don Angel Argüelles Menorca, quien atenderá las consultas y preguntas que se le formulen, y se encargará de tramitar los asuntos, que se presenten por mediación del Comité Ejecutivo.

Mahón 15 de junio de 1936.
Por el Comité Ejecutivo Municipal.—El Secretario, B. Oleano.—V.º B.º—El Presidente, Pedro Pons Sitges.

Obras literarias

que se hallan en venta en la

Tipografía Mahonesa

- « El anarquismo expuesto por Kropotkin »; E. González Blanco.—5'00.
- « El sindicalismo expuesto por Sorel »; E. González Blanco.—5'00.
- « El demonio en el corazón »; Caballero Audaz.—5'00.
- « La Virgen desnuda » Caballero Audaz.—5'00.
- « La buscadora de emociones »; Caballero Audaz.—5'00.
- « La ciudad muerta »; « Sueño de Primavera »; D'Annunzio.—5'00.

La Voz de Menorca

Redacción y Administración: Fermin Galan, 21

Este diario admite toda clase de anuncios, remitidos, intercalados, etc., etc.



Para encargos: FERMIN GALAN, 21

Si dichos anuncios se han de publicar periódicamente se hacen descuentos sobre los precios de tarifa

Banco de Menorca

Descotamos los cupones vencimiento Julio de las Deudas Interior, Exter y Amortizable 5 por 100 libre.
También descotamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido no sea conocido.

Crédito Mercantil de Menorca

Descotamos el cupón vencimiento 1 de junio de 1936, de las DEUDAS INTERIOR, EXTERIOR y AMORTIZABLE 5 por ciento libre de impuestos. También descotamos los cupones de otros valores siempre que su importe líquido nos sea conocido

TIPOGRAFIA MAHONESA

GRAN SURTIDO EN PLUMAS
SINOLOGRAFICAS DE LAS
ACREDITADAS MARCAS
WATERMAN'S, BENGALA
PELIKAN, RAPPEN Y CON
WAY STEWART, ECL., ETC

Código del Trabajo

Contrato de Trabajo

Legislación sobre la Jornada Máxima de Trabajo

Ultimas ediciones con las disposiciones complementarias.

Se vende en la

TIPOGRAFIA MAHONESA

RE VISTA LITERARIA

Novelas y Cuentos

Las mejores obras literarias de todos los países

Se vende en la:

Tipografía Mahonesa

Gran surtido de números atrasados

CUARTILLAS

EN PAQUETES DE KILO AL PRECIO DE 1'00

LAS ENCONTRARA EN LA

TIPOGRAFIA MAHONESA

CASAS RECOMENDADAS

TINTORERIA CARMELO CARRERAS

LAVADOS Y PLANCHADOS EN SECO EN LA CALLE DE HANNOVER, 26. MAHON

CASA MURILLO FUNDADA EN 1869

Radio Castilla

Receptores de calidad

Ventas al contado y a plazos

11 Y MARGALL, 26

TELEFONO N.º 22

TIPOGRAFIA MAHONESA

FERMIN GALAN, 21

SE HACEN TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA EN NEGRO Y EN COLORES. ESPECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES

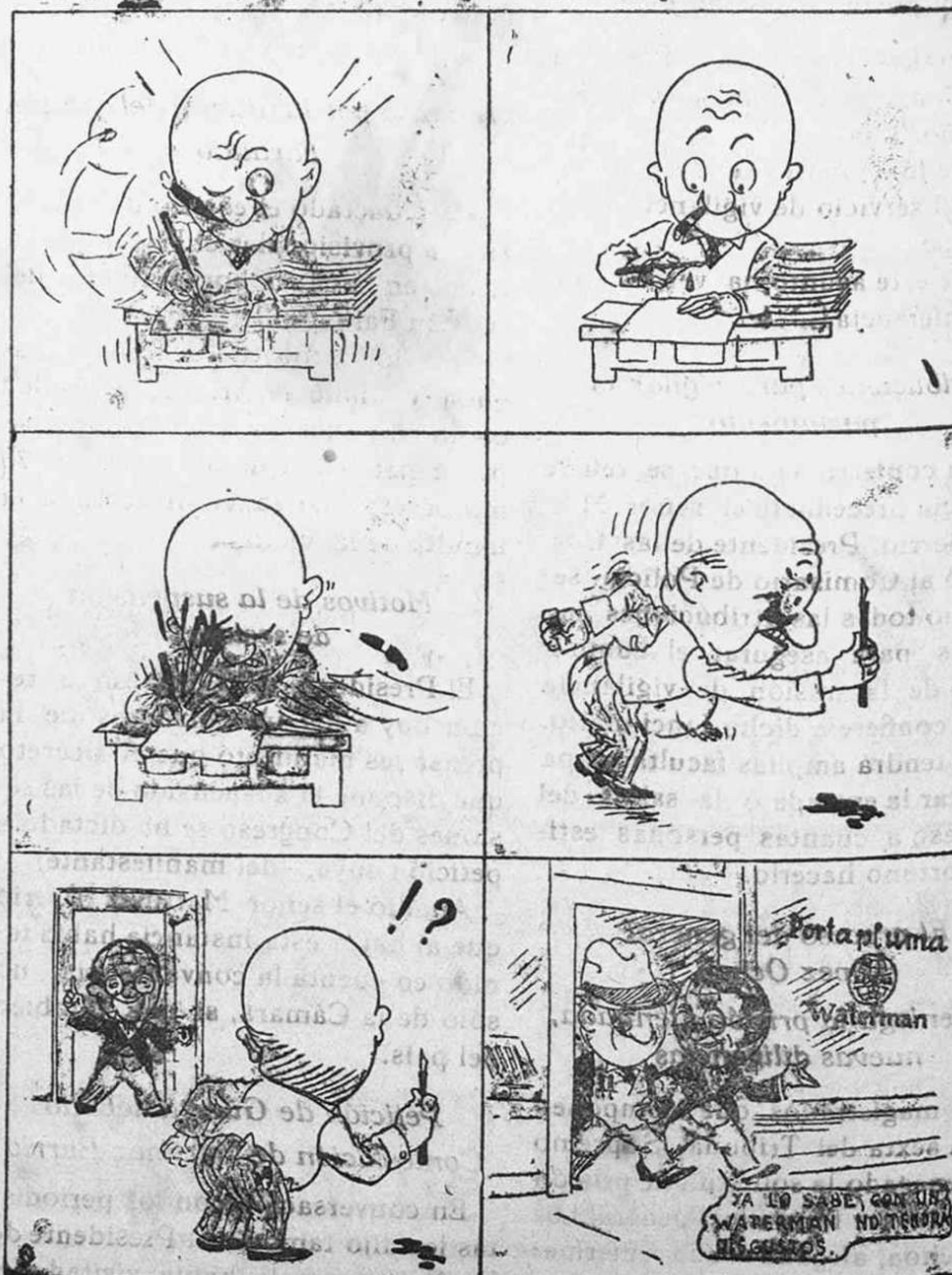
LA FARSA

PUBLICACION SEMANAL DE OBRAS TEATRALES

Número suelto 0'50 ptas.

Se vende en la TIPOGRAFIA MAHONESA, donde se ha recibido un gran surtido de números atrasados conteniendo las mejores obras de autores nacionales y extranjeros :

EL PAPAÍTO DE TODOS dice: "Al comprar, compra bien".



La mejor pluma fuente es la Waterman
Se vende en la TIPOGRAFIA MAHONESA, - Fermin Galan, - Mahón

poco después que la princesa, aguardaban a la puerta del corredor pequeño.

—Haced pasar a la señora princesa—dijo la madre Santa Perpetua, y con gran previsión acercó una silla a la chimenea. La señora de Saint Didier se presentó:

Aunque sus pretensiones juveniles o de coquetaría, la princesa vestía con elegancia.

—¿A qué feliz casualidad debo hoy la honra de vuestra visita, mi querida hija?—le dijo graciosamente la superiora.

—Una advertencia muy importante, mi querida madre, porque voy muy de prisa; me esperan en casa de su Emiaencia, así es que por desgracia no puedo permanecer con vos sino algunos minutos; se trata de las dos huérfanas de que ayer hablamos tan largamente.

—Continúan separadas, según vuestros deseos; pero esto les ha sido tan penoso, que esta mañana me vi precisada a llamar al doctor Baleinier. Este ha diagnosticado que a la calentura se agrega una gran postración, y lo más particular es que se manifiestan iguales síntomas en las dos hermanas. He interrogado de nuevo a esas dos desgraciadas criaturas y he quedado confundida... Son idolatras...

—Según eso, ya veis que era urgentísimo el caso. Pero vamos al objeto de mi visita, mi querida madre: acaban de comunicarme el regreso imprevisto del soldado que ha conducido esas niñas a Francia, y que suponíamos estaría ausente

algunos días, pero el hecho es que ya está en París: no obstante su edad, es hombre audaz, emprendedor y de una energía no común; si descubriera que las niñas están aquí, lo que por otra parte es casi imposible, furioso de verlas a cubierto de su impía influencia, sería capaz de todo. ¡Este barrio está tan solitario!

—Descuidad, mi querida hija, estamos bien guardadas; nuestro conserje y nuestro jardinero, bien armados, hacen una ronda diaria por el lado del boulevard del Hospital; más con todo os doy gracias, mi amada hija, por haberme avisado, y haré que se tomen las debidas precauciones.

—Sobre todo esta noche; mi querida madre.

—¿Y por qué?

—Porque si ese diabólico soldado estuviese la audacia nunca vista de hacer alguna tentativa, sería esta noche.

—¿Y cómo lo sabéis, mi querida hija?

—Esa certeza nos la dan los informes que tenemos—respondió la princesa, algo turbada, lo que no dejó de advertir la superiora.

—Esta noche—respondió la madre Santa Perpetua—habrá más vigilancia. Pero ya que me cabe la satisfacción de veros, mi amada hija, aprovecharé la ocasión para hablaros del casamiento que traemos entre manos.

—Hablemos, pues, mi querida madre—contestó la princesa, vivamente,—porque este asunto es importantísimo; el joven barón de Brisville es un hom-